№ 219 ՏԱՐԵԿԱՑՈՒՅՑ ՏԱՐԻ Շաբաթ, 11 Դեկտեմբերի 1899 Субботнiй день, 11 Декабря

ՀԱՅԿԱԿԱՆ

Տարեկան 10 րուբլի, կես տարւոյ 6 րուբլի, երեք ամսոյ 3 ր. 50 կ.
Подписная цѣна: годъ 10 р., полгода 6 р., три мѣсяца 3 р. 50 к.
Редакторъ-Издатель Тигранъ Навасардовъ. Redaction „Nor-Dar“, Wien, Tiefer Graben 2-ի ցուցասրահների մուտքը դրսից (տես օրագրի 9-րդ երեսի 2-րդ ցուցասրահների մուտքը դրսից):

ՀԱՅՈՑ ՎԱՐԴԱՊԵՏԻՆ ԵՒ ՀԱՅՈՑ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻՆ

182 Вѣнскій Нѣмецкій Университетскій Докторъ Богословія Іоаннесъ Ваганянцъ 1—1

имѣетъ честь покорнѣйше просить всѣхъ Армянъ, желающихъ заказать Молебенъ, пожаловать въ Церковь Св. Іакова (Jakobergasse) въ Воскресенье 12-го, Понедѣльникъ 13-го, Вторникъ 14-го и Среду 15-го сего Декабря, въ 10 часовъ утра.

ՀԱՅՈՑ ԱՐՔԻՊԱՏԻՆ ԵՒ ՀԱՅՈՑ ՎԱՐԴԱՊԵՏԻՆ

(180) Վիեննա Վարդապետ 11-ին, 1—1

Հանդէս Կիրակի առաւօտ 10-ին, իսկ Տօնական օրերը 11-ին Մեր Տաճարին մէջ, ուր կը հրաւիրուին բոլոր Հայերը, որպէսզի մասնակցին Աստուածային Պատարագին եւ Աստուածային Պաշտօնին։

● ԵՐԻՒՐԱՒ Է ՄԻՈՒՄՆԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ ՀԱՒՍՏԱԳՐԵԼ ●

Վիեննայի Հայոց Մխիթարեան Միաբանութեան Տպարանը, որ 1900 թ. Յունուարի 1 էն կը փոխադրուի, յարաբերական ամենաօգտակար պայմաններով ընդունելու է Վիեննայի եւ նահանգներու Հայկական Տպագրութիւնները։

(181) Հաւատարիմ Տպաւորիչ Մխիթարեան Միաբանութեան Հայրերուն Հաստատուած Տպարանի Տնօրէն։ 1—1

ՀԱՅՈՑ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻՆ

Ի ՎԻԵՆՆԱ

Կիրակի, 12-ին, կէսօրէ վերջ, Հայկական Եկեղեցւոյ մէջ պիտի տրուի Հոգեհանգստեան Պատարագ մը Հանգուցեալ Ս. Հօր ՊԻՈՒՍ Թ-ԻՆ, ուստի Հաւատացեալները կը հրաւիրուին ներկայ գտնուելու։

Վիեննա, 10 Դեկտեմբեր 1899 թ.

ՀՈԳԵՒՈՐ ԺՈՂՈՎՈՒՐԴ

ՀԱՅՈՑ ՎԱՐԴԱՊԵՏԻՆ

VI

ԺՈՂՈՎՈՒՐԴԻՆ ԱՂԱՂԱԿԸ

Ս. Ծնունդէն մինչեւ Տէրունական Մկրտութիւնը, ամէն օր, առաւօտեան ժամը 10-ին, Հայոց Մայր Տաճարին մէջ, Ս. Պատարագ պիտի մատուցանուի։

ՅՈՒՄԱՎՈՐ ԹԵՐԹ

Ընթերցողները հիշում են, որ մենք 5-ին, տասը օր առաջ խոստացել էինք տպագրել Ալեքսանդր Իսահակյանի «Ընկերական ուրախություն» վերնագրով նոր պատմվածքը։ Ցավով պետք է հայտնենք, որ հեղինակը մեզ չի ուղարկել իր նոր գործը։ Ինչպես հայտնի է, Իսահակյանը ամառը անցկացրել է Ղրիմում, Ալուշտայում, և մենք հույս ունեինք, որ նա այնտեղ կգրի մեզ համար։ Բայց հեղինակը մեզ չի ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։ Ուստի մենք ստիպված ենք եղել հրատարակել մեր խոստացած նոր պատմվածքը։

— Ի՞նչ ասեիր, որ Դիմակը փոխեր մեզ ևս մի քանի շաբաթով։

Ես ժպտացի։

— Ինչպե՞ս կարելի է, ասացի, ընթերցողները սպասում են, և ես չեմ կարող...

— Ուրեմն ինչպես ուզում ես, ասաց Դիմակը, ես քեզ ոչ մի խոստում չեմ տվել։

Ես ուզում էի ասել, որ ինքն էլ խոստացել է ինձ, բայց լռեցի։ Ես գիտեի, որ Դիմակը ինձ ասելիք չունի, որ նա ինձ ոչ մի նոր բան չի կարող ասել։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի միայն այն, ինչ ես արդեն գիտեի։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի, որ ես ստիպված եմ եղել հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև նա ինձ չի ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի, որ ես ստիպված եմ եղել հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև նա ինձ չի ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։

— Ի՞նչ ասեիր, որ Դիմակը փոխեր մեզ ևս մի քանի շաբաթով։

Ես ժպտացի։

— Ինչպե՞ս կարելի է, ասացի, ընթերցողները սպասում են, և ես չեմ կարող...

— Ուրեմն ինչպես ուզում ես, ասաց Դիմակը, ես քեզ ոչ մի խոստում չեմ տվել։

Ես ուզում էի ասել, որ ինքն էլ խոստացել է ինձ, բայց լռեցի։ Ես գիտեի, որ Դիմակը ինձ ասելիք չունի, որ նա ինձ ոչ մի նոր բան չի կարող ասել։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի միայն այն, ինչ ես արդեն գիտեի։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի, որ ես ստիպված եմ եղել հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև նա ինձ չի ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։

— Դիմակ, սկսեցի ես, ներողություն եմ խնդրում, որ ստիպված եղա հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև դու ինձ չես ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։ Ես գիտեի, որ դու ինձ կասես միայն այն, ինչ ես արդեն գիտեի։ Ես գիտեի, որ դու ինձ կասես, որ ես ստիպված եմ եղել հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև դու ինձ չես ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։

— Ի՞նչ ասեիր, որ Դիմակը փոխեր մեզ ևս մի քանի շաբաթով։

Ես ժպտացի։

— Ինչպե՞ս կարելի է, ասացի, ընթերցողները սպասում են, և ես չեմ կարող...

— Ուրեմն ինչպես ուզում ես, ասաց Դիմակը, ես քեզ ոչ մի խոստում չեմ տվել։

Ես ուզում էի ասել, որ ինքն էլ խոստացել է ինձ, բայց լռեցի։ Ես գիտեի, որ Դիմակը ինձ ասելիք չունի, որ նա ինձ ոչ մի նոր բան չի կարող ասել։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի միայն այն, ինչ ես արդեն գիտեի։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի, որ ես ստիպված եմ եղել հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև նա ինձ չի ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։

— Դիմակ, սկսեցի ես, ներողություն եմ խնդրում, որ ստիպված եղա հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև դու ինձ չես ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։ Ես գիտեի, որ դու ինձ կասես միայն այն, ինչ ես արդեն գիտեի։ Ես գիտեի, որ դու ինձ կասես, որ ես ստիպված եմ եղել հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև դու ինձ չես ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։

— Ի՞նչ ասեիր, որ Դիմակը փոխեր մեզ ևս մի քանի շաբաթով։

Ես ժպտացի։

— Ինչպե՞ս կարելի է, ասացի, ընթերցողները սպասում են, և ես չեմ կարող...

— Ուրեմն ինչպես ուզում ես, ասաց Դիմակը, ես քեզ ոչ մի խոստում չեմ տվել։

Ես ուզում էի ասել, որ ինքն էլ խոստացել է ինձ, բայց լռեցի։ Ես գիտեի, որ Դիմակը ինձ ասելիք չունի, որ նա ինձ ոչ մի նոր բան չի կարող ասել։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի միայն այն, ինչ ես արդեն գիտեի։ Ես գիտեի, որ նա ինձ կասի, որ ես ստիպված եմ եղել հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև նա ինձ չի ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։

— Դիմակ, սկսեցի ես, ներողություն եմ խնդրում, որ ստիպված եղա հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև դու ինձ չես ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։ Ես գիտեի, որ դու ինձ կասես միայն այն, ինչ ես արդեն գիտեի։ Ես գիտեի, որ դու ինձ կասես, որ ես ստիպված եմ եղել հրատարակել իմ խոստացած նոր պատմվածքը, որովհետև դու ինձ չես ուղարկել ոչ միայն նոր պատմվածք, այլև ոչ մի նամակ։

ՆՈՐԱԳՅՈՒՏ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐ

Մեզ գրում են Նոր Նախիջևանից.

Ինչպես հայտնի է ընթերցողներին, Նոր Նախիջևանի քաղաքային դումայի ընտրությունները տեղի ունեցան դեկտեմբերի 15-ին։ Ընտրվեցին 72 անդամներ։ Ընտրությունների ժամանակ ամենամեծ հետաքրքրություն էր առաջացրել Ռոստովի հայ գործարանատերերի մասնակցությունը։ Ինչպես հայտնի է, Ռոստովի հայ գործարանատերերը, որոնք ունեն մեծ կապիտալներ, ամեն անգամ ընտրությունների ժամանակ ձգտում են ընտրվել դումայի անդամ, որպեսզի ազդեցություն ունենան քաղաքի գործերի վրա։ Այս անգամ էլ նրանք ձգտում էին նույն նպատակին հասնել։

մտած։ Ամերիկացիները քթախոտը պահում էին շիբուխի մէջ, իսկ եւրոպացիք—տուփեր չինեցին։

—

Շունը... գառան մայր.—Մի գաղաթում նորածին գառնուկի մայրը սատկում է. այդ միջոցին նոյն գաղթակում մի շուն լոյս աշխարհ է բերում նաև մի քանի թուլէք, որոնց գցում են գետը, խեղդում։ Բանուորներից մէկը մտածում է և փորձում, թէ կարելի չէ արդեօք գառնուկը ողղեգրել շանը, և ինչ տեսնէ. շունը սիրով ընդունում է գառնուկին, կերակրում ու լեզլիզում։ Գառնուկը մեծանում է և երէք շաբթական գառնում, բայց շունը իւր խնամքը չէ գադարեցնում. նա գնում է իւր սիրոյ մօտ, քծնում, խնդրում, որ բաց անեն փայտէի դուռը։ Գառնուկը տեսնելով շունը՝ վազում է նրա մօտ և իւր ոչխարային յատուկ սովորութեամբ մայում է ուրախ-ուրախ և գլխով հարուստալով շարունակ՝ ծծում շան կաթը։

***

ՋՈՒՐՁԱԼԻՔ

—Ինչպէս է. հաւանում էք, տիկին, իմ նշանածիս. ինչպիսի աղջիկ է։

—Զարմանալի աղջիկ է, ուղիղ հերոս. համարձակ, քաջասիրտ, անվախ, կրակ ու ջուր մտնող աղջիկ։

—Ինչու էք այսպէս համարում նրան։

—Որ սիրտ է անում ձեր կինը լինելու։

—

—Այս ինչքան չուռով ես գիրք կարդում։

—Ես միայն հետաքրքիր մասերն եմ կարդում—իսկ սկիզբն ու վերջը թողնում եմ աղախնիս կարդալու։

—Բայց որտեղից ես իմանում, թէ որն է հետաքրքիր մասը։

—Աղախնիս եմ հարցնում։

—

—Իմ ծոցի ժամացոյցս չատ վատ է բանում. միշտ յետ է մնում. բայց և չատ փոքրիկ, սիրուն ժամացոյց է։

—Հէնց այդ փոքրիկ լինելու պատճառով էլ յաւ չէ բանում. դեռ փոքր է, կըմեծանայ, կըսովորի։

—

—Ագա, ուզում են ամուսնանամ. խնդրեմ ոոճիկս աւելացնէք։

—Ի՞նչ. դու ուզում ես յիմարութիւն անել, իսկ ես վնասը քաշեմ. չնորհակալ եմ։

***

ԸՆՈՐՀԱՎՈՐՆԵՐ

—Եթէ պէտք է խօսել, եղիր վերջինը, իսկ եթէ լսել՝ եղիր առաջինը։

—Ի՞նչ լեզուով ուզում էք խօսէք, միշտ կինն ու գինին կը գովէք։

—Մեր կեանքի առաջին կիսում ապրում ենք ապագայով, երկրորդ կիսում՝ անցեալով, իսկ երբէք—ներկայ կեանքով։

—Խղճն առած չունի, բայց փիս է կծում։

—Փոքրուց սովորողը՝ քարի վրայ է գրում, իսկ ծերութիւնից սովորողը՝ աւազի վրայ։

—Ընտանութիւն ու ուշաթափութիւնը կանանց համար գինուորներ են, որոնք կուռի են կոչւում, երբ հայրենիքը վտանգի մէջ է։

—Ձեզ ձեռքով վերցրու այն, ինչ որ չկիտես, թէ ձախով պիտի վերցնես վաղը։

—Օգտուիր սիրոյ ժամերից, քանի երիտասարդ ես, և պահիր փոդ՝ քանի ապրում ես։

—Լաւ տանը ճաշն էլ համեղ է լինում, իսկ լաւ կանայք ամեն տեղ էլ լաւ են։

—Չափաւորութիւնն ամեն բանի մէջ լաւ է, բացի սիրուց, որը կարող չէ չափաւոր լինել։

—Ամենից աւելի քու աչքերին մի հաւատալ։

—Միայն նրա վրայ գորգոռայ, ով քեզ վրայ կարող չէ գոռալ։

—Եթէ ընկերդ քեզ իւր պահին է հրաւիրել, գիտցիր, որ թաղման է հրաւիրել։

—Կնոջ սիրտը ոսկէ բանալով հեշտ է բացւում։

Հետաքրքիր

ՀԵՌԱԳՐՆԵՐ

ԲԵՐԼԻՆ, 8 դեկտեմբերի.—Լրագրները հաղորդում են, թէ դեկտեմբերի 8-ին Մետուէնը փորձ է արել անցնելու հարաւային ուղղութեամբ այն բանից յետոյ, երբ Կրոնիէն քարուքանդ էր արել դէպի հիւսիս ուանող երկաթուղին և բռնել էր Մոդեր գետի հիւսիսային ափի վրայ տիրապետող բոլոր դիրքերը։ Մետուէնը յետ է մղուել և պաշարուել է ամէն կողմից։ Երկաթուղու և հեռագրական հաղորդակցութիւնն Օրանժ գետի հետ կտրուած է։

ԼՈՆԴՈՆ.—«Daily Mail» ի այն լուրին թէ Բուլլերն անցել է Տուգելա գետը, ոչ ոք չի հաւատում, և այդ լուրը անճիշտ է համարում

ՊԱՐԻԶ.—Բարձրագոյն դատարանը լսում էր նոր վկաների յուցմունքները Շաբրոլ բերդի մասին։ Ցարդ թափուստ պատգամաւոր Հուերը ներկայացաւ դատարանին։ Նիսոը փակուած է։

ԷՒՆԴԻՆ.—Կեմպբել Բանեըմանները մի ճառ արտասանեց, որի մէջ, խօսելով պատերազմի մասին, ասաց, թէ դրութիւնը ծանր է, բայց տարակոյս չի կարող լինել, թէ դրութիւնն ապահովուած է։ Ճառախօսը դատապարտում է թշնամու հետ քաջարար կռուող գեներալների մասին եղած կրիտեկական կարծիքները և յայտարարում է, թէ պատերազմը պիտի շարունակել եռանդով և վճռակտութեամբ։

ՄՈՍԿՈՒԱ. — Այսօր կրաֆ Լ. Ն. Տոլստոյն գրօսնում է փողոցում։

ՈՒԱՇԻՆԳՏՈՆ.—Դեներալ Օթիսի Մանիլայից խփած հեռագրի մէջ հաղորդում է, որ երեկ առաւօտեան գնդապետ Լաուտոն այն ժամանակ, երբ ուզում էր Սան-Մաթէոյի ապստամբներին քշել Մանիլաից դէպի հարաւ-արեւելք։

ԼՈՆԴՈՆ.—«Times»-ին Օտտաւայից հաղորդում են, որ վերջին կռիւներում բազմաթիւ կամաւորներ են նորկայանում Քանադայի ամեն կողմերից։ Նոյն լրագրին Մալտայից հաղորդում են, որ «Iris» յածանաւը երեկ մեկնել է Ալէքսանդրիա Կիտչեներին բերելու, որից յետոյ կը մեկնի Կապշտադ մի ժամում 16 ծովային մղոն կտրելով։

Զինուորական մինիստրութեան մէջ ոչ մի տեղեկութիւն չի ստացուած դեռ նեռլ Գատեկրից։

Դեկտեմբերի 18 ին գեներալ Փրենչը ամրակոծում էր Թշնամու գիրքից երեք մղոն դէպի արեւելք գտնուած Դիօֆոնտին գիւղը։ Նոր-Զելանդիայի զօրքը գրաւեց այդ գիւղը և հարևան բլուրը՝ ոչ մի ընդդիմութեան չհանդիպելով։ 5000 հարդ հեռաւորութիւնից բոէրներն սկսեցին կրակել, որից յետոյ առաջացան յարձակում գործելու։ Փրենչը հրամայեց նահանջ գնալ, որովհետև խուզարկութեան նպատակն իրագործուած էր։

ԼՈՐՆՅՈ-ՄԱՐԿԶԷ.—Լուր է ընդում, թէ Կոլենզոյի մօտ բոէրները բռնել են 11 սայլ ռազմամթերք։

Խմբագիր հրատարակիչ՝
ՍՊԱՆԴԱՐ ՍՊԱՆԴԱՐԵԱՆ

ՏԵՂԵԿԱՏՈՒ

ԿԱՆԱՆՑ ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՑ

ԾՆՆԴԱԲԵՐԱԿԱՆ ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՑ

(Սոլոլակ, Սադովայա փողոց, № 64)

(սեպհական տուն)

Հեռաձայն № 130

Երեւելի հիւանդների ընդունելութիւն երկուշաբթի, չորեքշաբթի և ուրբաթ օրերը՝ ժամ 2---4-ը յերեկը. վճարը հիւանդների կարողութեան համեմատ, մանուկը ընդունելութիւն ամենայն օր՝ ժամը 8---10 առաւօտեան---վճարը 2 ր.։ Դիշերօթիկ հիւանդներ և ծննդաբեր կանայք ընդունւում են գիշերուայ և օրուայ ամեն ժամանակ, բայց այդ մասին առաջուց տեղեկութիւն պիտի արուի. վճարը որոշւում է ըստ գաւառակարգերի։ Հունեւորները ձրի են։ Դիւանակալական ժամանումներն ընդունուողները վճարում են 1 ր. 50 կ. մինչև 8 ր. մի օրուայ գիշերուայ համար. ծննդաբերական ժամանումները մանուկները---1 ր. մինչև 5 ր. մի օրուգիշերուայ համար։ Երկունքի ազատուելը 10 ր. մինչև 50 ր.։ Անդամահատութիւն ըստ համաձայնութեան ժամանակ ձրի։ Հունեւորների համար 1-ական մահճակալ է դրուած իւրաքանչիւր բաժանմունքում, ուր տեղաւորուում են նրանք տեսչի և նրա պ. պ. ընկերների առարկութեամբ ձրի։

Հիւանդանոցի ակը և տեսուչ՝
Մ. ՄԿՐՏՉԵԱՆ

—

ՎԼԱԴԻԿԱՒԿԱԶԻՅ ՄԵԿՆՈՒՄ ԵՆ

Հինգ տեղ ունեցող կարեթները առաջին առ. 7 ժ. ելիւքում է Մլխում, Թիֆլիս հասնում է հետևեալ օրը. 6 ժ. 30 ր., երկրորդը—առ. 9 ժ. գիշերում է Թոդտաուում, հասնում Թիֆլիս հետևեալ օրը եր. 7 ժ. 55 ր.

Վեց տեղ ունեցող օմնիբուսները առանց գիշերելու. առաջին առ. 11 ժ. Թիֆլիս հասնում է հետևեալ օրը ցերեկ 1 ժ. 20 ր., երկրորդը—եր. 8 ժ., հասնում է Թիֆլիս հետևեալ օրը եր. 10 ժ 15 ր.։

Վինէյկա, առանց գիշերելու,—ցերեկ 4 ժ., հասնում է Թիֆլիս հետևեալ օրը 3ր. 6 ժ. 10 ր.։

ԱՆԴՐԿՈՎԿԱՍԵԱՆ ԵՐԿԱԹՈՒՂԻ

Մարդատար № 1 գնացքը Բագուից Թիֆլիս մեկնում է ցեր. 4 ժ. 15 ր., հասնում Թիֆլիս առ. 8 ժ. 40 ր.։ Թիֆլիսից Բաթում մեկնում է առ. 9 ժ. 10 ր., հասնում է Բաթում եր. 8 ժ 32 ր.։

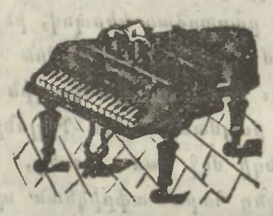
Մարդատար № 3 գնացքը Բագուից Թիֆլիս մեկնում է գիշ. 12 ժ. 20 ր., Թիֆլիս հասնում է եր. 6 ժ. 38 ր., Թիֆլիսից Բաթում մեկնում է եր. 7 ժ. 37 ր., հասնում է Բաթում առ. 8 ժ. 12 ր.։

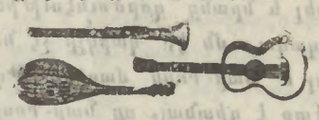
Մարդատար № 2 գնացքը Բաթումից Թիֆլիս մեկնում է առ. 9 ժ. 15 ր., Թիֆլիս հասնում է եր. 8 ժ. 53 ր, Թիֆլիսից Բագու մեկնում է եր. 9 ժ. 23 ր., Բագու հասնում է ցեր. 11 ժ. 40 ր.։

Պոստային № 4 գնացքը Բաթումից Թիֆլիս մեկնում է եր. 9 ժ. 05 ր Թիֆլիս հասնում է առ. 9 ժ. 45 ժ Թիֆլիսից Բագու մեկնում է առ. 11 25 ր., Բագու հասնում է առ. 6 ժ.

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ԹԱՐԳՄԱՆՈՒԱԾ ԵՒ ՊԱՏՐԱՍՏ Է
տպագրութեան համար
ՍԵՌԱԿԱՆ ԿԱՍԿԱԾՆԵՐ
չոփահասների համար
Դրքոյկը։
5—4

ԱՄԵՆԱՑԱՑՏԻ ԴՈՐԵՒԱՆՆԵՐԻ

ՌՕՅԵԱԼՆԵՐ

ԳԱԾՆԱՄՈՒՐՆԵՐ

Ֆիսհարմոնիումներ, ջութակները, կիթառները, ֆլէյտները, կլարնետները, ձայնախաղերը, լարերը և այլն և այլն.

Բոլոր տեսակ գործիքների համար գինը կարելի է վճարել մաս առ մաս։

ՆՈՐ-ՊՐԷՅՍԿՈՒՐԱՆՏՆԵՐՆ
ՈՒՂԱՐԿՈՒՄ ԵՆ ՀՐ

ԵՐԱԺՇՏԱԿԱՆ ԴՈՐԵՒԻՒՆԵՐԻ ԵՒ ՀԱՆԵՆԱՉՁԵՐԻ ԿՈՎԿԱՍԵԱՆ ԿԵՆԴՐՈՆԱԿԱՆ

Դ Ը Պ Օ
Բ. Մ. ՄԻՐԻՄԱՆԵԱՆԻ
Музыкальное депо
Б. М. МИРИМАНЯНЪ
тифлисъ, дворцовая ул. 36—30

Ներ. դործ. մին. բժշկ. խորհ. թոյլատրել է
ԿԱՏԵԽՈՒ-ԿՐԵՕԼԻՆԻ ՕՃԱՌԸ
Քիմիայի մագիստրոս Ե.Ի.ԴՈՒԶԵՒԻՉԻ
ԲԱՑԱԿԱՅԱՐ ՀԱՄԱՐ կաշու հիւանդութիւնները և
ՏՆԱՅԻՆ ԳՈՐԾԱՆ. ՀԱՄԱՐ
Օճառների մանրամասն նկարագիրը, որի մէջ ցոյց են տրուած գները և գործածութեան եղանակը, պահանջողին ուղարկում է ՀՐԻԱՐԱՐ լաբորատորիան—С.-Петербургъ, Б. Морская 13 Պահեստները գտնւում են լաբորատորիայի ներկայացուցիչների մօտ և Տեղ. Ընդ. Առևտ. Ծուս. Ընկ. մէջ Պետերբուրգում և Խարկովում։ Գաճառւում է բոլոր տեղաններում և գիպերի խանութներում։
М. 52—10

(М.) 35889 52—13

ՎՐԱՍՏԱՆԻ Ի Ե ԻՄԵՐԻԱ ԹԻ ՀԱՅՈՑ ՎԻՃԱԿԱՅԻՆ ԿՈՆՍԻՍՏՈՐԻԱՅԻ Առանում դեկտեմբերի 8-ին նշանակուած է ԱՃՈՒՐԴ Թէլէթ ուխտատեղու մի կլպակը հանդերձ սենեակով և ախոռով աճրդի տալու, որոնք գտնւում են նոյն ուխտատեղու պաշմանների հետ ծանօթանալու։

Անդամ կոնսիստորիայի՝ Զաքարիա քահ. Զարդարեան
(174) 3—3

V годъ изданія
КАЗБЕКЪ
V годъ изданія
ОТКРЫТА ПА 1900 Г. ПОДПИСКА
ЕЖЕДНЕВНОЕ ИЗДАНІЕ.
ГАЗ. ПОСВЯЩЕНА НУЖДАМЪ КАВКАЗА
Подписная плата для городскихъ подписчиковъ:
На годъ 6 р на ½ г. 3 р. 50 к.
Для иногородныхъ:
на годъ 7 р. на ½ г. 4 р.
Плата за объявленія со строки петита:
Передъ текстомъ 15 коп., послѣ текста 8 коп.
Подписка принимается во Владикавказѣ, въ Главн. Конт
Новые подписчики на 1900 годъ будутъ получать газету въ текушемъ 1899 году, со дня подписки безплатно.
(Ф) 3—2

РУССКОЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ ОБЩЕСТВО

„УНІОНЪ“
(М) №43239 26—9

УЧИТЕЛЬ ТАНЦЕВЪ
Л. П. Оверлло.
Обучаетъ кромѣ всѣхъ новыхъ и прежнихъ танцевъ еще вновь полученному танцу Русская Кадрилька „*Желанная*“ По средамъ спеціальные уроки мазурки. *Судебная ул. д. Нугинова* № 31 *противъ окр. суд.* Объ условіяхъ отъ 11 до 2 и отъ 5 до 8 вечера.

Дозв. цензурою. Тифлисъ. Декаб. 10-го дня, 1899 г. Տպարան Ա. Մելիք-Շահնազարեանցի А. О. Меликъ-Шахназаріанца, Воронц. Набережн. церковный дом